

يفرون.. قمة الإبداع

وذروة الذكاء

سامي الشاطبي

قصتان مختلفتان تندمجان في النهاية معاً مكونة رواية واحدة..أسترتان تتدخلان معاً..القرية، المدينة..تفاعلهما وأثر الهجرة وغموض الزيارات..ديمومتها في القرية وانقطاعها في المدينة.. ووقائع أخرى لا تجري أحداثها سوى في رواية (يفرون) للكاتب عبد القادر سعيد، والتي صدرت قبل عدة من دار عبيادي للدراسات والبحوث في (84) صفحة!

مفرد وزوجي:

تتكون رواية يفرون للكاتب عبد القادر سعيد من (8) فصول..الفصول ذات الأرقام المفردة في الرواية (الأول والثالث والخامس والسابع) ترتبط بنسق قصصي واحد..فيما الفصول ذات الأرقام الزوجية (الثاني والرابع والسادس) ترتبط بنسق قصصي آخر مختلف عن الفصول المفردة..في الفصل الأخير (رنا) نكتشف ارتباط القصتان بقصة طويلة واحدة..هدف واحد..مصير إنساني منفع واحد!!

مضامين ذكية:

حملت هذه الرواية ذات الحجم الصغير مضموناً سردياً ذكياً، وذا مغزى كبير، رغم أنها صغيرة الحجم قليلة الصفحات..تكتشف عن كاتب موهوب نحت في الأوراق حتى أنتج هذا النص السردي..

أطوار:

أطوار شابة ككل شابات اليمن..لها طموحاتها في تلقي المزيد من العلم وتطلعها لحياة أكثر سعادة، لكن الفضول مصيبتها الكبرى.. في الفصل الأول نتعرف على أطوار بطلة الرواية..جارتها الغامضة التي سكنت منذ شهر أو يزيد مع زوجها.. بالقرب من سكنتها.. يعترها الفضول..تسريد التعرف..عليها..لماذا هي..زوجها غامضان.. يغلقان الباب على نفسيهما... تتلفح للتعرف عليهم..تلتح على والديها وأن يقولان بزيارتها..تبرز وبقوة مسألة غياب الحميمية بين الجار لجاره والتي كونها المدنية باسمئنا وخسراناتها..يبدين عبد القادر سعيد هذه المدينة التي لا يعرف فيه الجار جاره.. لا يشاكره موموه وأماله..يبدين هذا التفكك الاجتماعي...اليوم تجد المسكن محاطة بالأسوار..كان الجار صار عدوا لجاره..ص9

ملاحم:

الفصل الثاني للرواية يذهب بك إلى مكان آخر يتمثل في القرية وزمان آخر غير زمان المدينة الغامضة وشخص آخر غير شخصو الفصل الأول وكأنك أمام قصة أخرى..تبحث أطوار بطلة القصة الشابة 23 عاماً عن ذاتها في القرية..تبحث عن بيتها في القرية التي هجرها والدها..اليوم معدومة.. " تم إننا لا زلنا بعيدين عن القرية..اليوم متناثرة هنا وهناك...على كل حال يعجبني عندما نتأثري بالحمونة..المجانين وحدهم هم العاقلون..ص16" "أول بيت نا طابيقين...ذلك البيت طابيقين يبررف العلم الجمهوري بركته الأيمن..هل ذلك مركز إداري..يتردد النشيد الوطني..وردي أيها الدنيا نشيدي..تذكرت الصراعات السياسية..ص19" تتابع بحثها عن بيتها وهو رمز للوطن..تصل مدرسة "إيمان يخرج الطالب من المدرسة هل من شيء غير كراهية الدراسة ص22...لا ارتباط حدثي بين الفصل الأول والثاني ويتصور المرء بأنه ثمة قطعا غريبا يفصل الأول عن الثاني لكن المشترك شيء أكبر وأسعى من مجرد المسمى (فصل)!

صريات فصيالية:

على اثر التوهان وعدم ارتباط الفصل الأول بالثاني كديدن أي رواية في العالم نكتشف في الفصل الثالث متابعة لأحداث الفصل الأول..حيث الجارة الغامضة ومحاوله أطوار التعرف عليها..طرقت الباب..تفاجأت كأنها لم أتوقع أن أسمع حركة بالداخل ربما اعتقدت أن الطارق زوجها"

فصل ملاحم:

يربطنا الفصل الرابع (الزوجي) بأحداث الفصل الثاني (الزوجي) حيث يعود بنا الكاتب عبد القادر سعيد إلى القرية ومحاولات أطوار التعرف على قريتها التي لا تعرفها مطلقاً إلا من خلال أحاديث والدها المزموجة في العادة بكراهية القرية وناسها..تصطم أطوار لحديث والدها السلبى عن القرية طيلة سنواتها في المدينة والقرية نفسها التي أحسنت استقبالها وبتרחاب كبير..إن عبد القادر سعيد هنا يبدين كذب أولياءه وأثر هذا الكذب على الأبناء..!

ملاحم تعود من جديد:

يربطنا الفصل الخامس (المفرد) بأحداث الفصل الثالث (المفرد).. المدينة..الجامعة..أثر الثقافة المدنية على الأبناء..ملاحم أولى لثلك الثقافة التي أدت إلى استيعاب المرأة لمفاهيم تحررها..تبدأ في الفصل السادس الملاحم الأولى لارتباط الفصول السابقة ببعضها البعض ولكن بتؤد..ففيها يدور حديث مزوج برغبة أطوار الشديدة في تحريير المرأة -من دون إشارة إلى المرأة الريفية- من الغبن التي تعاني منه..هل هي مفاهيم وأفكار المدينة التي تحاول نقلها لقريتها، التي لا تعرفها...إننا لن نحافظ على شبابنا من أنفسنا وثقافتنا وعاداتنا فإن أبواب المحترقة مفتوحة بالمرصاد لكل ساكيها لتجدهم يوماً، نار تلظى في وجوهنا..سيحاول المجتمع إقتناعنا ببراءته المعصومة وسيصمنا نوحا بينما اليوم نأتم غير أبه بأي دعوة حق بجمور التريب والمؤامرة التي هي أحياناً وسيلة للهروب من هذا الواقع المظلم ص54"

ورويدا ترتبط ومع توالي الأحداث (الفصول) بعضها ببعض..لكتشف بان قضايا المجتمع سواء في الريف أو في المدينة واحدة وإن التسميات كـ(الفصول) إنما هي مجرد تسميات لقضية إنسانية واحدة!

الفصل الأخير

اختلاف الثقافات بين الناس وميولاتهم واتجاهاتهم الفكرية وتلاويهم في خلاصتها لا تتجاهل معنى الترابط الأسري..ففي الفصل الأخير الذي يؤكد على ارتباط جميع فصول هذه الرواية الذكية بقضية إنسانية واحدة ينتهي بمقطع ملحمي يدرك القارئ جيداً من خلاله هذا الارتباط القوي ليس في فصول الرواية فقط بل وفي قضايا وآمال وتطلعات ومصير الناس إن لم يبقوا وفقراً بإنقاذ أنفسهم!!

هذا الكتاب

هذا الكتاب: إطلالة على الديوان الشعري ((أناجيل))

"مزمور التلمذة للجميع"

محمد محسن الحوثي

أولاً:لمحة إبداعية:

ويعد الإبداع قيمة قديمة (أزلية) متجددة (جديدة) منها ما هو ذاتي، كالموهبة -سُطرَ تنميتها- ومنها ما هو موضوعي كالعلم والمعرفة والأخذ بقواعدهما، ومنها ما هو ثقافي، ومنها ما هو متعلق بالبيئة المحيطة والوسط الاجتماعي والمؤسساتي، وتختلف في الدرجة والنسبة لكل منها، كما تتفاوت فيما بينها بالنسبة للتأثير.

ويبرز في الإبداع العلمي والأدبي قلّة من العلماء والموهوبين عبر حقبات الزمن المختلفة، أما المغايرة والاختلاف في إبداع شيء متفرد ومتميّز فإن المبدعين فيه يعدون بأصابع اليد، وتراثنا وتاريخنا يذكرونا بعدد من أولئك القلة القليلة، إضافة إلى المحاولات والتجارب الحديثة التي تسير بخطى ثابتة

في طريق الإبداع، والتي تتخذ أساليب مبتكرة مع الحفاظ على الأصالة، لاسيما في الجوانب التشكيلية والفنية، والتركييب اللغوية، والمعاني الموضوعية.

وحرى بنا طرح بعض النماذج التي لا تقتصر على الشعر فقط، وإنما تتجاوز ذلك إلى العلوم الأخرى، لماذا؟ لندلف منها إلى الديوان الشعري الإبداعي الذي بين أيدينا ((أناجيل))، ويؤخذ على الاعتبار الفارق التكنولوجي بين الأجيال، في الماضي كانت أدوات الكتابة محدودة بما فيها الورق، أما الآن فقد توصل الإنسان إلى اختراع الكمبيوتر الذي يساعد كثيرا في التشكيل والتفنن والتسهيل والسرعة، فإلى نماذج مختارة نطرحها دون تصنيف أو ترتيب كالآتي:

- العلامة/ أبو بكر إسماعيل المقرئ في مؤلفه ((عنوان الشرف الوافي في علم الفقه والتاريخ والنحو والعروض والقوافي)) كل تلك العلوم في صفحة واحدة، علم الفقه أفضيا، والخمسة العلوم الأخرى عموديا، وقد وصف الكتاب بأنه غاية في الإبداع والابتكار، وفيه من العصبية والتكلف ما لا يستطع الإنسان العادي إنجاز صفحة واحدة من صفحاته، لما يتطلبه من موهبة وحس وخسور وعلم ومعرفة، إضافة إلى ذلك يتوج بالصبر والمثابرة.

- ما أن اطاع العلماء والمفكرين على إبداع أومن حيث التنوع والتوفيق بين لمحاكاته، وعمل إضافات إلى ذلك، فمثلنا حافظا للتنافس بين العلماء والموهوبين فجاه النتائج الإبداعي الآتي:

- صفى الدين أحمد بن عبد الله السلمي (الوصافي) الشهير بالسانة في مؤلفه (كتاب الإعلان بنعم الله الواهب الكريم المنان في الفقه عماد الإيمان بترجيحات في العروض والنحو والتصريف والمنطق وتوحيد القرآن).

وأضاف إلى ذلك العلوم تلتفات في علم القوافي، وعلم الموارث، وقسمه التركات، في علم الأقدار المتناسبة والوصايا، وأضاف إلى ترجيحات علم النحو معلومات في فضائله وبيان أول من وضعه، وسبعة وثلاثين حديثا نبويا مرتبطا بموضوع أفضاح اللسان وتقييم الكلام مع الاستشهاد بالحكم والأشعار، وأحدث عن تكريم المعلمين ومكانتهم العظيمة عند الله وعند خلقه، كما أضاف ترجيحات علم التصريف نبذة عن السيرة الذاتية للمؤلف، وأحدثت عن بر البر والدين وعن السلطان ومكانته الجليلة في الأرض وفي السماء، كما تحدث بعد ترجيحات علم المنطق عن ظروف تأليف لهذا الكتاب وما عاناه من المتاعب، ثم الاعتذار عن أي تقصير قد حصل، ومجموعة أدعية، وبعد ترجيحات علم التوحيد لم ينس ذكر علم الخط وذكر فوائد متعلقة بذلك، وعن أول من وضع علم الكتاب العربي، وعن آداب مسك المصحف وتزيينه ومعاملته، وبذلك يصح مجموع العلوم التي تناولها في الترجيحات والتنتاب في هذا المؤلف إلى نحو أحد عشر علما، كلها في صفحة واحدة على طول صفحات الكتاب التي تزيد على مائتي صفحة.

وقد طبع بعد التحقيق عام 2010م وخرج في حلة تشيخية بالألوان ليسهل على المهتم قراءة وأسلوب القراءة، وعلى منوالها الفت العديد من المؤلفات.

كما وجد نوع آخر من الإبداع، مثل كتاب مجد الدين بن يعقوب الفيروز آبادي، الذي جعل كل سطر فيه مبتدأ بحرف الألف، ومثله الوالد العلامة/ حمود بن عباس المؤيد حرسه الله، قام بنسخ المصحف الشريف، وجعل كل صفحة خمسة عشر سطرا..تقريبا..السطر الأول يقابل السطر الأخير في الصفحة ويبدأه بنفس الحرف، وهكذا السطر الثاني يقابل

بورصة الكتب:

رواية " واحد متفرد " تتصدر قائمة نيويورك تايمز لأعلى مبيعات الكتب

المفردات وأسماء الأعلام والمدارس والصفات التي وردت في النصوص الشعرية، ورأوا أنها تحتاج إلى توضيح.

من المميزات المهمة أن الشعراء الأربعة حاولوا أن يرسمو خطابهم الخاص الذي يطبع بسماط مميزة، تتضح هذه السماط في نتاجهم الشعري أناجيل ومنها:

- الاهتمام الواضح والكبير في تعظيم الخطاب الشعري بالصورة المتحركة التي تكتسبها من الأصالة والتحديث أحيانا، ومن الانزياحات والمفارقات اللالائية أحيانا، ومن الشفافية والذاتية أحيانا أخرى، ولأن الخطاب الشعري يقوم بشكل كبير على التصوير، ولما كانت الصورة ترسم بالكلمات فإننا نلاحظهم يهتمون كثيرا في رسم أبعاد صورهم المتعددة، فضلا عن أنهم يختارون التداخل الذي يجعل منها عبارة عن شبكة مترابطة من الصور التي تؤدي كل منها إلى الأخرى، ونجد ذلك في كل قصائد الديوان، أضف إلى ذلك استخدام التعريف والتذكير والمفردات التي تحمل أكثر من معنى، وتشتمل على أكثر من صورة، واستخدام الاستعارات والكنايات، والمساحة المتاحة في هذه المقالة لا تتيح لنا طرح الأمثلة لكثرتها، وتكتفي بضرب مثل في المقطع المستقي من أول قصيدة للشاعرة/ أحلام شرف الدين، والمكونة من خمسة أبيات -مدورة- هي: أنا لست ممن تستطيل العيش في أوزار مشهد أنا لست (نورا) كيف أقبل إن أعيش مع (مهند) ريش انتظاري ما تساقط من جناح الحب أسعد

حتى يلاقى لحن حبي رقص اهاتي (معبد) ويصطب موج النض في عيني والنضاب (أسعد) تاحظت كيف وطفلت الشاعرة مسبلسا (نور) ومهند التركي الذي أثار جدلا واسعا في الأوساط الثقافية - الفكرية الأدبية- حتى دار الجدل والنقاش على مستوى المؤسسات الدينية في البلدان العربية والإسلامية، لعدد من الإشكالات والقيم والسلوكيات، وقد حدثت الشاعرة موقفها منه، ويعلمنا الموقف لالة لاشارة موقفاً أخرى تحملها أو تمتثلها في الشاعرة، كذلك المفردة (معبد) في سياق البيت الشعري تحمل أكثر من معنى فقد تصد بها (معبد الشعراء) أو (معبد مكان العبادة كالسجد...الخ).

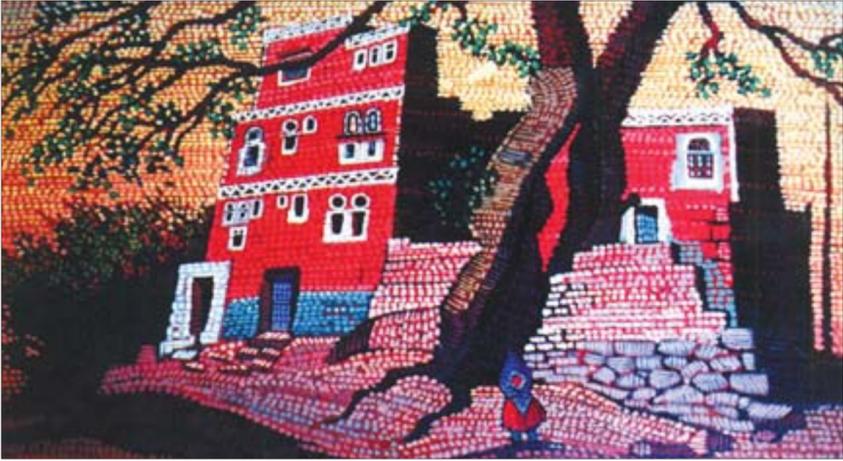
من المميزات الموضوعية لأناجيل أن الشعراء استخدموا أكثر من نوع شعري، يصل إلى خمسة أنواع في القصيدة الواحدة بما فيها (اللوحة) وبهذا يكون أوسع عمل أدبي في استخدام الأنواع الشعرية.

ميزة موضوعية أخرى تتمثل في بناء السياقات الشعرية بطريقة مجاورة فيها رمزية، وتتسم بالإيماة والتصوير غير المباشر لهذه الرؤية التي يقدمها الشعراء بلغة تعبيرية غير معتادة، حذرتهم إلى استقراء غوالم تركيبية، وصيغ جديدة لأشكال السياقات، وإنتاج تصورات تحمل تفسيرات عدة مقاربة لما أرادوه، وربما إلى قراءة مجاورة للقراءات النسيبة المألوفة.

من المميزات الذاتية، بروز الموهبة لدى الشعراء الأربعة من الجانب، وتوفر القدرات المعرفية- ليس في علوم اللغة العربية والأدب- بل الاستئناس والالتصام من العلوم والمعارف الأخرى لاسيما المتعلقة بالإنسانيات- الفكري، والروحي الوجداني (الفلسفي، الصوفي، الفقهية) وإن وجد خلط غير مدرك في استخدام مفاهيم ومصطلحات غير موضها -الخلط بين القيم الفلسفية والصوفية- فجمال الأمال الكبرى الصوفية ومصدر بقايتها الغامضة..الأنها- أي الصوفية- تمجد الحب الصافي والنفى، والديوان (أناجيل) مليء بالانشاد إلى المقولات الصوفية، حتى يصعب على القارئ حصرها، ومنها الإشارات الدلالية والرمزية إلى الحلول، ووحدة الوجود الذي هو جوهر المتصوفة، ولم يشتهر به من متصوفة الأمة العربية إلا من كانوا أغرابا عن العرب، كالمسوري والحلاج وجلال الدين الرومي...الخ.

وهو ما نجده في قصائد محدودة في الديوان، لأن التأثر لدى شعراء أناجيل يتجه إلى القيم الوجدانية والروحية المستوحاة من نتاج وسلوكيات المتصوفة العرب كإبن عربي، وإبن علوان، والنفري، والبرعي، وإبن الفارض، والبعدي، وشيخهم جسيما الجيني، وإن لم يذكرها بالنص، وهذا هو السبب الذي أوقفهم في الخلط المفاهيمي بين المفردات (المسيحية واليهودية، والصوفية والفلسفية).

من المميزات الذاتية التي تشير إليها أن الاستمرار، كما أشاروا، وهذا يمثل تحديا في تكوين الجماعة واستمراريتها بلون ميزن ويعيدنا مثل هذا الإصرار إلى العقود الأولى من القرن المنصرم، زمن تكوين الجماعات الأدبية مثل: جماعة (أبو اللو) شعراء المهجر...الخ.



أما العنوان الرئيسي لـ "أناجيل" فإنه ينم عن وعي ومعرفة في الصياغة، ويحمل صيغة عقائدية-أيدولوجية- يتخفى الشعراء وراء هذا القناع، ويحيلنا في نفس اللحظة إلى عدد من القيم (السماحة، الصبر، المثابرة، الزهد، الالتزام الخلقي، الألم والمعاناة- التي أصبحت لصيقة بالأبداء والشعراء...الخ).

غير أن ما نؤكد عليه أن الشعراء الأربعة لا يتمثلون حواريا المسيح، ولا أصحاب أناجيل (لوقا، متى، يوحنا.. الخ) من منظور ديني كما هو في المسيحية في عصرها الأول، أو في عصور الإصلاح وما بعدها.

كما يتميز الديوان- أناجيل- بتعدد العتبات (العاونين الداخلية للقصدان وداخليا، وانتمائتها عضويا وقويا إلى جسد النصوص الشعرية.

كما تتميز النوع الأخر من العتبات، وتتمثل في اللوحات والشخصيات التي اختارها الشعراء (أنبياء، شعراء، مفكرون، أدباء، رجال دين، زهاد ومصيدة (المخلعة) - (الخ) ذكورا وإناثا، هذه الأسماء لها دلالاتها الرمزية، فهي استدعاء للقيم والأفكار التي أبدعوا في تمتلها، والسلوك الذي تتمتعها.

تم تأتي المميزات الأخرى للديوان وهي التقديم والمقدمة، فالمقدمة للذكتور/ عبد العزيز المغالمة، وفيها أشاد وأشار إلى السبق الذي قام به الشعراء، وهي شهادة عن عالم وأديب متخصص متمرس، فعملهم الاعتزاز بها، وأن يجعلوا منها حافزا للانطلاق نحو المستقبل في فضاءات أوسع وأرحب.

تم تأتي المقدمة التي كتبها الشعراء، أوضحا فيها بعض المفاهيم والتعريفات، ومعاني المفردات، وشرحوا تجربتهم، ومقصدهم، وجاءت المقدمة على غير المعتاد تحت عنوان «سفر التكوين» رفاق أناجيل.

ويبينا أنهم لا يقصدون بسفر التكوين، وأناجيل محملا محاكات الكتاب المقدس أو عمل كتاب بموازاته، وإنما يقصدون به عملا أدبيا يحتا يبشر بمدرسة أدبية جديدة - في طور التكوين- ويبشر بكثير من الأحداث في الآتي، ويرصد في هذا السفر تطوير المدارس الأدبية إلى حين خروج مدرسة "التعميدة" إلى النور وكيفية التدرج والنهيجة لها.

كما وضحا المقصود بالنهج الشعري «التعميدة» بأن لها معنيين: الأول: مشتق من العود والتفعلية حين يدورا، أو يكون وزنا جديدا في إطار التفعلات التحليلية والمزج بين تفعليتين، وهذا يزيد اللبس أمام القارئ أو الناقد بأنهم لم يخرجوا عن البحوث الشعرية وأوزانها باعتبارها العمود الفكري للشعر في التجربة.

الثاني: يدل على تعميم الشعر بعضه، بعضا، فالنثر يعمد العمود ويعمد التفعلية، ويعمد التدوير داخل العمود، يعمد التعميد بكل أشكاله، أخذاً من المصطلح المسيحي والصوفي لمعنى التعميد، فالمتصوفون يعمدون بالماء، والمتصوفون يعمدون بالوشاح الأخضر، ص7.

وهكذا تطرح المقدمة وتوضح المصطلحات والمفاهيم وتحدد معانيها، وهذا التوضيح يتنوع ويضيء للقارئ والمطلع الطريق أمام النصوص والقصدان الشعرية الزاخرة بالمفردات والمصطلحات الواردة من المدارس المختلفة شكلا ومعنى من جانب، وتدُلنا إلى سعة الثقافة والاطلاع المعرفي لدى الشعراء في مسار الجزئيات الأكثر حضورا وكثافة في النصوص من جانب آخر.

كما يتميز هذا العمل بأن الشعراء أفردوا عدداً من الصفحات نهاية الديوان لشرح بعض

بلغيح الجمال محال يقال الجمال خيال

- النموذج الثالث أنك إذا قرأتها كما هي فهي مدح، وإذا قرأتها بالمقلوب كلمة تتحول إلى تم، كالأبيات التالية:

حلماو فما ساءت لهم شيم سمحاو فما شحت لهم مئذ سلماو فلا زلت لهم قدم

رشداو فلا صلت لهم سنن عندما نكتنبا بالمقلوب تتحول لثما.

مئذ لهم شخت فما سمحاو شيم لهم ساءت فما حلماو سنن لهم صلت فلا رشداو قدم لهم زلت فلا سلماو

ثم يأتي أهم تلك الأعمال من هذا المجال للعلامة/ أبو بكر إسماعيل المقرئ السابق ذكره في القصيدة (المخلعة) - البالغ عدد أبياتها (20) بيتا، وتقرأ من اليمين إلى اليسار، وقطريا، وتبدائي وتوافقى للجزعات وأشطار الأبيات، فينتج عن ذلك

أكثر من ثمانمائة ألف صوتة، كل صورة تختلف عن الأخرى دون خلل للمعنى والمبني، ناهيك عن تغير القافية إلى أكثر من ثمانية أنواع، وتعدد بحور الشعر ومطالعمها: ملك سما، ذو كمان زالك كرم...أغنى الورى..من كرم الطبع والشيم به الغنا..وردة تصفو مشاريه...فتى العلا، في يديه وإبل الأديم

ونشرت ضمن كتاب (شرح الفريدة الجامعة للمعاني الرائعة) عن وزارة الإعلام والثقافة - صنعاء، مشروع المائة كتاب، طبعة أولى 1985م

ثانياً: لوحة مزمور الرؤى الفكرية والروحية للكراسة الجدد: (أناجيل) عمل ممتاز "أناجيل" جمع (إنجيل) يذكري بيض الغاوين التي تتبر جدلا في الأوساط الفكرية والثقافية كرواية العربي عمران (مصحف أحمر) ليس فيها من القرآن شيئا، والمنشون لأناجيل أربعة شعراء (شاعران وشاعران) جمع أو كل في واحد، دلالة أشارية إلى قول شيخ العارفين (ابن عربي):

وتحسب أنك جرم صغير وفيك انطوى العالم الأكبر فليكتشف الإنسان نفسه، وبدواري أهنتك على مثل هذا العمل الإبداعي الجماعي، وأسحموا لي أن أطل على إبداعكم كمتمدق وليس بنائد، لأنني لا أمتلك أدوات النقد العلمي ولا هو بتخصصي، وما سأطرحه عبارة عن إشارات وانطباعات شخصية فقط.

أولاً ما يلفت الأنباه في هذا الإصدار، العنوان واللوحات التشكيلية التي أصبحت مرافقة لكثير من الأعمال الأدبية ولها دلالات وإشارات مستوحاة من مضمون العمل الأدبي، أو مما ترمز إليه النصوص، والتزاوج بين النص المقروء والنص البصري من ناحية ثانية، وتمثل عتبات رئيسية لما يحتويه العمل الأدبي، أو نوافذ يطل منها على المحتوى، ويستتوي من لوحتي الغلاف- لللفنان التشكيلي المرفه/ سمير البياتي- الدلالات والإيهامات التي تعكس الأفكار التي تضمنتها النصوص للشعراء الأربعة.

تارت للمركز الخامس والأخير بقائمة نيويورك تايمز للروايات الأكثر مبيعا للأسبوع الأخير. وعلى مستوى الأعمال غير الأدبية للكتاب الأكثر مبيعا للنسخ الورقية والالكترونية كانت قائمة النيويورك تايمز للأسبوع الأخير كالآتي: احتل كرم الله "أمة واحدة" لبن كارسون وكاندي كارسون المركز الأول وحل كتاب "الفردوس من اجل الواقع" لتود بوربو ولين فينستنت كاندفوردا رابعاً وهوت رواية "الحسون" لدونا



وتراجع كتاب "أس المالم في القرن الواحد والعشرين" لتوماس بيكني للمركز الثالث فيما حل كتاب "العثور على نفسي" لميشيلي نايتم وميشيلي بوفورد في المركز الرابع. وجاء كتاب " تفكير غريب الأطوار" لستيفن ليفيت وستيفن دوبنر في المركز الخامس والأخير بقائمة نيويورك تايمز للأسبوع الأخير.

تصدرت رواية " واحد متفرد" لاميلى جييفين المركز الأول في قائمة نيويورك تايمز للروايات الأكثر مبيعا سواء للنسخ الورقية أو الالكترونية بينما تراجع رواية "المخسوس 13" لجيمس باتيرسون وماكسين بايترو للمركز الثاني وجاءت "أسطورة ليكون" لستيف بيدير فيما حلت رواية "ساحة الوحش" لجون بيرد في رابعاً وهوت رواية "الحسون" لدونا

تصدرت رواية " واحد متفرد" لاميلى جييفين المركز الأول في قائمة نيويورك تايمز للروايات الأكثر مبيعا سواء للنسخ الورقية أو الالكترونية بينما تراجع رواية "المخسوس 13" لجيمس باتيرسون وماكسين بايترو للمركز الثاني وجاءت "أسطورة ليكون" لستيف بيدير فيما حلت رواية "ساحة الوحش" لجون بيرد في رابعاً وهوت رواية "الحسون" لدونا